

Platí od **12.12.2021** do **10.12.2022**

## VYSVĚTLIVKY / ERKLÄRUNGEN / EXPLANATION

**GW Train Regio a.s.:** lze nalézt na [www.gwtr.cz](http://www.gwtr.cz); prodej všech jízdních dokladů včetně EgroNet - Ticket je zajištěn ve všech vlacích bez přírázky;

<b>Provozovatel dráhy</b>	<b>Obchodní jména a sídla dopravců</b>	
Správa železnic, státní organizace Dlážděná 1003/7, 110 00 Praha 1 spravazeleznic.cz	České dráhy, a.s., nábřeží L. Svobody 1222/12, 110 15 Praha 1	GW Train R nad Labem

spoluzvazadadel s povinnou rezervací místa pro jízdní kolo a cestujícího, v některých vlacích pouze pro jízdní kolo / Fahrradbeförderung  
servierungspflicht für Fahrradstellplatz und Reisende, in einigen Zügen nur für den Fahrradstellplatz / carriage of registered luggage with compul  
tion of bicycles space and passengers, in some trains of bicycles space only  
ia rezervace míst / obligatorische Platzreservierung / seat reservations required  
zakoupení místenku / Platzreservierung möglich / reservations possible  
kategorie **Sp** a **Os** – ve vlaku řazený k sezení vozy 1. i 2. vozové třídy / Eilzug bzw. Regionalzug mit Sitzwagen der 1. und 2. Klasse / trains  
and **Os** categories consist of 1st and 2nd class coaches  
kategorie **R** a vyšší – ve vlaku řazený k sezení pouze vozy 2. vozové třídy / Schnellzug und höhere Zugkategorien führt in Sitzwagen  
kategorie **R** a vyšší a vyšší a vyšší kategorie consist of 2nd class coaches only  
odpovídá pro přepravu cestujících na vozíku nevybavený zvedací plošinou / Wagen mit Rollstuhlfahrerabteil ohne Hebelift / a coach suitable  
riage of people on wheelchairs not equipped with a platform lift  
odpovídá pro přepravu cestujících na vozíku, vybavený zvedací plošinou / Wagen mit Rollstuhlfahrerabteil und Hebebühne / a coach suitable  
riage of people on wheelchairs, equipped with a lifting platform  
vůz / Bistrowagen / Bistro car  
stvení (roznášková služba nebo samoobslužný automat) / Erfrischung (Am-Platz-Service oder ein Verkaufsautomat) / refreshment (in-seat service  
ending machine)  
ned oddíl vyhrazený pro cestující s dětmi do 10 let / Wagen oder Abteile für Reisende mit Kindern bis 10 Jahre / a coach or compartments  
ed for passengers with children up to the age of 10 years  
čeká na žádné přípoje / Zug wartet auf keine Anschlüsse / the train does not wait for any connections  
ku řazen vůz s přípojkou 230 V / Wagen mit Steckdosen (230 V) / 230 V power sockets  
oddíl / Ruhebereich / quiet compartment  
y oddíl (oddíl pro samostatně cestující ženy) / Damenabteil (Abteil für alleinreisende Frauen) / ladies' compartment (compartment for women  
ng alone)  
ku je plánováno řazení vozu s bezdrátovým připojením k internetu / für den Zug ist die Reihung eines Wagens mit WLAN geplant / a carriage  
wireless internet connection is planned  
ní portál / Bordportal / on-board portal  
kino / Kinderkino / children's cinema  
obslužný způsob odboavování cestujících, platí vyhlášené podmínky jednotlivých dopravců / Zug ohne Zugbegleiter,  
gültig die bekanntgegeben Bedingungen des zuständigen EVUs / self-service ticketing on the train; the declared conditions of relevant  
ply

